



Connect the keypad using Bluetooth®.

To program the keypad keys, download the software. If the software does not download automatically, on your computer, open **Microsoft Store**. Search for **HP Accessory Center**, and then download the app.

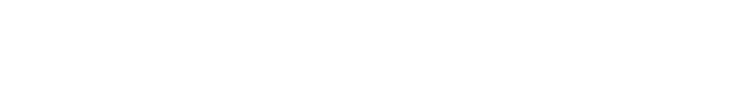
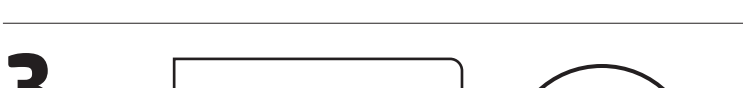
Components description

- Programmable keys (P1 - P5)** Use software to program. You can remove the keys using the key puller and put new preprinted black or customizable white labels on the keys.
- Programmable keys (P6 - P9)** Use software to program. You can remove the keys using the key puller and put new preprinted black or customizable white labels on the keys.
- Pairing light** Slowly blinking white (180 s): The keypad is in pairing mode. Two white blinks and pauses (180 s): The keypad is reconnecting to a previously paired device. Solid white (5 s): The keypad is paired successfully to the computer. Slow flashing amber: The keypad battery needs to be replaced.
- Power light** Solid white (5 s): The keypad is on.
- Pairing button** Press and hold for 2 s to enter pairing mode. To pair, type the 6-digit PIN that displays on the computer.

NOTE: To extend battery life:

- Be sure to turn off num lock when you are not using the numeric keypad.
- Be sure to turn off the keypad when not in use.

NOTE: The = and % key functions are not available in all languages.



PRINTER: Replace this box with Printed-In (PI) Statement(s) as per spec.

NOTE: This box is simply a placeholder. PI Statement(s) do not have to fit inside the box but should be placed in this area.



N50142-A21



Bluetooth باستخدام المفاتيح

قلم توصيل لوحة المفاتيح باستخدام Bluetooth.

ليرمجح لوحة المفاتيح. قم بتنزيل البرنامج. إذا لم يتم تنزيل البرنامج تلقائيًا، افتح Microsoft Store. ابحث عن HP Accessory Center. ثم نزل التطبيق (البرنامج).

وصف المكوّنات

- المفاتيح القابلة للبرمجة (P1 - P5)** استخدم البرنامج للبرمجة. يمكنك إزالة المفاتيح باستخدام أداة سحب المفاتيح ووضع ملصقات بيضاء جديدة مطبوعة مسبقًا أو سوداء قابلة للتخصيص على المفاتيح.
- المفاتيح القابلة للبرمجة (P6 - P9)** استخدم البرنامج للبرمجة. يمكنك إزالة المفاتيح باستخدام أداة سحب المفاتيح ووضع ملصقات بيضاء جديدة مطبوعة مسبقًا أو سوداء قابلة للتخصيص على المفاتيح.
- ضوء الإقران** أبيض وامض ببطء (180 ثواني): يتم تشغيل لوحة المفاتيح في وضع الإقران. اثنان بومضان بلون أبيض وثيقوفان مؤقتًا (180 ثواني): يجري الآن إعادة توصيل لوحة المفاتيح بجهاز كان مؤقتًا به سابقًا. أبيض ثابت (5 ثواني): يتم إقران لوحة المفاتيح بالكمبيوتر بنجاح. كهرماني وامض ببطء: يجب استبدال بطارية لوحة المفاتيح.
- مصباح الطاقة** أبيض ثابت (5 ثواني): لوحة المفاتيح قيد التشغيل.
- زر الإقران** اضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين للدخول في وضع الإقران. لإقران، اكتب رقم PIN المكون من 6 أرقام والذي يعرض على الكمبيوتر.

ملاحظة: لتمديد شحنة البطارية:

- تأكد من إيقاف تشغيل num lock عندما لا تستخدم لوحة المفاتيح الرقمية.
- تأكد من إيقاف تشغيل لوحة المفاتيح عند عدم استخدامها.

ملاحظة: لا تتوفر وظائف المفاتيح = و % في جميع اللغات.

БЪЛГАРСКИ

Свържете цифровата клавиатура чрез Bluetooth.

За да програмирате клавишите на цифровата клавиатура, изтеглете софтуера. Ако софтуерът не се изтегли автоматично, на вашия компютър отворете **Microsoft Store**. Потърсете **HP Accessory Center**, след което изтеглете приложението.

Описание на компонентите

- Програмируеми клавиши (P1 – P5)** Използвайте софтуера за програмиране. Можете да премахнете клавишите с помощта на на екстратора за клавиши и да поставите нови предварително отпечатани черни или персонализираеми бели етикети на клавишите.
- Програмируеми клавиши (P6 – P9)** Използвайте софтуера за програмиране. Можете да премахнете клавишите с помощта на на екстратора за клавиши и да поставите нови предварително отпечатани черни или персонализираеми бели етикети на клавишите.
- Светлинен индикатор за сдвояване** Бавно мигащо бяло (180 сек.): Цифровата клавиатура е в режим на сдвояване. Две бели премигвания и паузи (180 сек.): Цифровата клавиатура се свързва отново към по-рано сдвоено устройство. Непрекъснато бяло (5 сек.): Цифровата клавиатура е сдвоена успешно с компютъра. Бавно мигаща кеклибарена светлина: Батерията на цифровата клавиатура трябва да се сменн.
- Индикатор на захранването** Непрекъснато бяло (5 сек.): Цифровата клавиатура е включена.
- Бутон за сдвояване** Натиснете и задръжте за 2 сек., за да влезете в режим на сдвояване. За да сдвоите, напишете 6-цифрения PIN, който се показва на компютъра.

ЗАБЕЛЕЖКА: За да удължите живота на батерията:

- Когато не използвате цифровата клавиатура, уверете се, че сте натиснали клавиша num lock.
- Уверете се, че изключвате цифровата клавиатура, когато не се използва.

ЗАБЕЛЕЖКА: Функциите на клавишите = и % не са налични на всички езници.

ČESKY

Připojte klávesnici pomocí Bluetooth.

Chcete-li naprogramovat klávesy klávesnice, stáhněte si software. Pokud se software nestáhne automaticky, otevřete v počítači obchod **Microsoft Store**. Vyhledejte aplikaci **HP Accessory Center** a poté ji stáhněte.

Popis součástí

- Programovatelné klávesy (P1 – P5)** Pro programování použijte software. Klávesy lze odebrat pomocí nástroje pro výjmutí kláves a nalepit na ně nové předtiskněné černé nebo přízvisobitelné bílé štítky.
- Programovatelné klávesy (P6 – P9)** Pro programování použijte software. Klávesy lze odebrat pomocí nástroje pro výjmutí kláves a nalepit na ně nové předtiskněné černé nebo přízvisobitelné bílé štítky.
- Kontrolka párování** Pomalu bliká bíle (180 s): Klávesnice je v režimu párování. Dvakrát bíle blikne a zhasne (180 s): Klávesnice se znovu připojuje k dřívě spárovanému zařízení.
- Svítil bíle (5 s):** Klávesnice je úspěšně spárována s počítačem. Pomalu bliká oranžově: Je třeba vyměnit baterii klávesnice.
- Indikátor napájení** Svítí bíle (5 s): Klávesnice je zapnutá.
- Tlačítko párování** Stisknutím a podržením po dobu 2 s otevřete režim párování. Chcete-li provést spárování, zadejte 6místný kód PIN, který se zobrazí na počítači.

POZNÁMKA: Prodloužení životnosti baterii:

- Pokud nepoužíváte numerickou klávesnici, nezapomeňte vypnout funkci num lock.
- Pokud nepoužíváte klávesnici, nezapomeňte ji vypnout.

POZNÁMKA: Funkce kláves = a % nejsou dostupné ve všech jazycích.

DANSK

Tilslut det numeriske tastatur ved hjælp af Bluetooth.

Hvis du vil programmere tasterne på det numeriske tastatur, skal du downloade softwaren. Hvis softwaren ikke downloades automatisk, skal du åbne **Microsoft Store** på din computer. Søg efter **HP Accessory Center**, og download derefter appen.

Beskrivelse af komponenter

- Programmerbare taster (P1-P5)** Brug softwaren til at programmere. Du kan tage tasterne af ved hjælp af tastaftrækkerenheden og sætte nye, fortrykte sorte eller brugerdefinerbare hvide mærkater på tasterne.
- Programmerbare taster (P6-P9)** Brug softwaren til at programmere. Du kan tage tasterne af ved hjælp af tastaftrækkerenheden og sætte nye, fortrykte sorte eller brugerdefinerbare hvide mærkater på tasterne.
- Lysdiode for pardannelse** Blinker langsomt hvidt (180 sek.): Det numeriske tastatur er i pardannelsesstilstand. To hvide blink og pause (180 sekunder): Det numeriske tastatur forbindes igen med en enhed, det tidligere har dannet par med. Lysér hvidt (5 sekunder): Det numeriske tastatur danner par med computeren. Blinker langsomt gult: Det numeriske tastaturs batteri skal udskiftes.
- Lysdiode for strøm** Lysér hvidt (5 sekunder): Det numeriske tastatur er tændt.
- Pardannelsesknap** Tryk på knappen, og hold den inde i 2 sekunder for at skifte til pardannelsesstilstand. For at oprette pardannelse skal du indtaste den 6-cifrede PIN-kode, der vises på computeren.

BEMÆRK: Sådan forlængeres batteriets levetid:

- Sørg for at deaktivere num lock, når du ikke anvender det numeriske tastatur.
- Sørg for at slukke for det numeriske tastatur, når det ikke er i brug.

BEMÆRK: Tastfunktionerne = og % er ikke tilgængelige på alle sprog.

DEUTSCH

Schließen Sie den Tastenblock über Bluetooth an.

Um die Tastenblocktasten zu programmieren, laden Sie die Software herunter. Wenn die Software nicht automatisch heruntergeladen wird, öffnen Sie auf Ihrem Computer den **Microsoft Store**. Suchen Sie nach **HP Accessory Center** und laden Sie dann die App herunter.

Komponentenbeschreibung

- Programmierbare Tasten (P1 – P5)** Verwenden Sie die Software zum Programmieren. Sie können die Tasten mithilfe des Tastenabziehers entfernen und neue, vorgedruckte schwarze oder anpassbare weiße Etiketten auf die Tasten legen.
- Programmierbare Tasten (P6 – P9)** Verwenden Sie die Software zum Programmieren. Sie können die Tasten mithilfe des Tastenabziehers entfernen und neue, vorgedruckte schwarze oder anpassbare weiße Etiketten auf die Tasten legen.
- Kopplungs-LED** Blinkt langsam weiß (180 Sek.): Der Tastenblock ist im Kopplungsmodus. Zweimal weißes Blinken und Pause (180 Sek.): Der Tastenblock wird wieder mit einem zuvor gekoppelten Gerät verbunden. Leuchtet weiß (5 Sek.): Der Tastenblock wurde erfolgreich mit dem Computer gekoppelt. Blinkt langsam gelb: Der Akku des Tastenblocks muss ausgetauscht werden.
- Betriebsanzeige** Leuchtet weiß (5 Sek.): Der Tastenblock ist eingeschaltet.
- Kopplungstaste** Drücken und halten Sie die Taste 2 Sek., um in den Kopplungsmodus aufzurufen. Geben Sie zum Koppeln die 6-stellige PIN ein, die auf dem Computer angezeigt wird.

HINWEIS: So verlängern Sie die Akkulaufzeit:

- Achten Sie darauf, die Num-Taste zu deaktivieren, wenn Sie den numerischen Tastenblock nicht verwenden.
- Schalten Sie den Tastenblock aus, wenn er nicht verwendet wird.

HINWEIS: Die Tastenfunktionen = und % sind nicht in allen Sprachen verfügbar.

ESPAÑOL

Conecte el teclado numérico mediante Bluetooth. Para programar las teclas del teclado numérico, descargue el software. Si el software no se descarga de forma automática en su equipo, abra la **Microsoft Store**. Busque **HP Accessory Center** y luego descargue la aplicación.

Descripción de los componentes

- Teclas programables (P1 - P5)** Utilice software para programar. Puede quitar las teclas usando el extractor de teclas y poner nuevas etiquetas negras preimpresas o blancas personalizables en las teclas.
- Teclas programables (P6 - P9)** Utilice software para programar. Puede quitar las teclas usando el extractor de teclas y poner nuevas etiquetas negras preimpresas o blancas personalizables en las teclas.
- Indicador luminoso de emparejamiento** Parpadeo lento en blanco (180 s): el teclado numérico está en modo de emparejamiento. Dos parpadeos en blanco y pausa (180 s): el teclado numérico se está reconfigurando a un dispositivo emparejado anteriormente. Fijo en blanco (5 s): el teclado numérico se ha emparejado correctamente con el equipo. Parpadeo lento en ámbar: es necesario reemplazar la batería del teclado numérico
- Indicador luminoso de inicio/apagado** Fijo en blanco (5 s): el teclado numérico está encendido.
- Botón de emparejamiento** Mantenga presionada la tecla durante 2 segundos para entrar en el modo de emparejamiento. Para emparejar, introduzca el PIN de 6 dígitos que aparece en el equipo.

NOTA: Para prolongar la duración de la batería:

- Desactive bloq num cuando no esté usando el teclado numérico.
- Apague el teclado numérico cuando no lo esté usando.

NOTA: Las funciones de tecla = y % no están disponibles en todos los idiomas.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Συνδέστε το πληκτρολόγιο μέσω Bluetooth. Για να προγραμματίσετε τα πλήκτρα του πληκτρολόγιου, πραγματοποιήστε λήψη του λογισμικού. Εάν δεν πραγματοποιηθεί αυτόματα η λήψη του λογισμικού, ανοίξτε στον υπολογιστή σας, ανοίξτε το **Microsoft Store**. Αναζητήστε το **HP Accessory Center** και, στη συνέχεια, πραγματοποιήστε λήψη της εφαρμογής.

Περιγραφή στοιχείων

- Προγραμματιζόμενα πλήκτρα (P1 - P5)** Χρησιμοποιήστε το λογισμικό για τον προγραμματισμό. Μπορείτε να αφαιρέσετε τα πλήκτρα χρησιμοποιώντας τον εξολκέα πλήκτρων και να τοποθετήσετε νέες προεκτυπωμένες μαύρες ή προσαρμοστές λευκές ετικέτες στα πλήκτρα.
- Προγραμματιζόμενα πλήκτρα (P6 - P9)** Χρησιμοποιήστε το λογισμικό για τον προγραμματισμό. Μπορείτε να αφαιρέσετε τα πλήκτρα χρησιμοποιώντας τον εξολκέα πλήκτρων και να τοποθετήσετε νέες προεκτυπωμένες μαύρες ή προσαρμοστές λευκές ετικέτες στα πλήκτρα.
- Φωτεινή ένδειξη σύζευξης** Αναβοβλίνει αργά με λευκό χρώμα (180 δευτερόλεπτα): Το πληκτρολόγιο βρίσκεται σε λειτουργία σύζευξης. Αναβοβλίνει δύο φορές με λευκό χρώμα και σταματά (180 δευτερόλεπτα): Το πληκτρολόγιο συνδέεται ξανά με μια συσκευή με την οποία έχει συζευχθεί προηγουμένως.
- Ανάβει σταθερά με Λευκό χρώμα (5 δευτερόλεπτα): Η σύζευξη του πληκτρολόγιου με τον υπολογιστή ολοκληρώθηκε με επιτυχία. Αναβοβλίνει αργά με πορτοκαλί χρώμα: Η μπαταρία του πληκτρολόγιου χρειάζεται αντικατάσταση.
- Φωτεινή ένδειξη λειτουργίας** Ανάβει σταθερά με Λευκό χρώμα (5 δευτερόλεπτα): Το πληκτρολόγιο είναι ενεργοποιημένο.
- Κουμπί σύζευξης** Πατήστε παρατεταμένα για 2 δευτερόλεπτα για να εισέλθετε στη λειτουργία σύζευξης. Για σύζευξη, εισαγάγετε το 6ψήφιο PIN που εμφανίζεται στον υπολογιστή.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Για να μειωτοποιήσετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας:

- Φροντίστε να απενεργοποιείτε το num lock όταν δεν χρησιμοποιείτε το αριθμητικό πληκτρολόγιο.
- Φροντίστε να απενεργοποιείτε το πληκτρολόγιο όταν δεν το χρησιμοποιείτε.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Οι λειτουργίες των πλήκτρων = και % δεν είναι διαθέσιμες σε όλες τις γλώσσες.

Français

Connectez le pavé numérique via le Bluetooth.

Pour programmer les touches du clavier numérique, téléchargez le logiciel. Si le logiciel ne se télécharge pas automatiquement, ouvrez **Microsoft Store** sur votre ordinateur. Recherchez **HP Accessory Center**, puis téléchargez l'application.

Description des composants

- Touches programmables (P1 - P5)** Utilisez le logiciel pour programmer. Vous pouvez retirer les touches à l'aide de l'extracteur de touches et coller de nouvelles étiquettes noires pré-impriées ou blanches personnalisables sur les touches.
- Touches programmables (P6 - P9)** Utilisez le logiciel pour programmer. Vous pouvez retirer les touches à l'aide de l'extracteur de touches et coller de nouvelles étiquettes noires pré-impriées ou blanches personnalisables sur les touches.
- Voyant de couplage** Clignotement lent blanc (180 s) : Le pavé numérique est en mode de couplage. Deux clignotements blancs et pauses (180 s) : Le pavé numérique se reconnecte à un appareil préalablement associé. Blanc fixe (5 s) : Le pavé numérique est correctement couplé à l'ordinateur. Clignotement lent orange : Vous devez remplacer la batterie du pavé numérique.
- Voyant d'alimentation** Blanc fixe (5 s) : Le pavé numérique est activé.
- Bouton de couplage** Appuyez et maintenez pendant 2 s pour accéder au mode de couplage. Pour effectuer le couplage, saisissez le code PIN à 6 chiffres qui s'affiche sur l'ordinateur.
- REMARQUE :** Pour optimiser la durée de vie de la batterie :
 - Veillez à désactiver le verrouillage numérique lorsque vous n'utilisez pas le pavé numérique.
 - Veillez à désactiver le pavé numérique lorsque vous ne l'utilisez pas.
- REMARQUE :** Les fonctions clés = et % ne sont pas disponibles dans toutes les langues.

HRVATSKI

Povežite tipkovnicu pomoću Bluetooth tehnologije.

Da biste programirali tipke na tipkovnici, preuzmite softver. Ako se softver ne preuzme automatski, na računalu otvorite **Microsoft Store**. Potražite **HP Accessory Center**, a zatim preuzmite aplikaciju.

Opis komponenti

- Programibilne tipke (P1 - P5)** Za programiranje koristite se softverom. Tipke možete ukloniti pomoću alata za izvlačenje tipki i na njih možete staviti nove, unaprijed otisnute crne ili prilagodljive bijele naljepnice.
- Programibilne tipke (P6 - P9)** Za programiranje koristite se softverom. Tipke možete ukloniti pomoću alata za izvlačenje tipki i na njih možete staviti nove, unaprijed otisnute crne ili prilagodljive bijele naljepnice.
- Žaruljica uparivanja** Polagano trepće u bijeloj boji (180 s): tipkovnica je u načinu rada za uparivanje. Dva treptaja u bijeloj boji i pauza (180 s): tipkovnica se ponovno povezuje s prethodno uparenim uređajem. Svijetli u bijeloj boji (5 s): tipkovnica je uspješno uparena s računalom. Polako trepće u žutoj boji: potrebno je zamijeniti bateriju tipkovnice.
- Žaruljica napajanja** Svijetli u bijeloj boji (5 s): tipkovnica je uključena.
- Gumb uparivanja** Pritisnite i držite 2 s da biste pokrenuli način rada za uparivanje. Za uparivanje unesite šesteroznamenkasti PIN koji se prikazuje na računalu.

NAPOMENA: Da biste produžili trajanje baterije:

- Uvijek isključite num lock kada ne upotrebljavate numeričku tipkovnicu.
- Svakako isključite tipkovnicu kada se ne upotrebljava.

NAPOMENA: Funkcije tipki = i % nisu dostupne na svim jezicima.

ITALIANO

Connettere la tastiera tramite Bluetooth.

Per programmare i tasti della tastiera, scaricare il software. Se il software non viene scaricato automaticamente, aprire **Microsoft Store** sul computer in uso. Cercare **HP Accessory Center**, quindi scaricare l'applicazione.

Descrizione dei componenti

- Tasti programmabili (P1 - P5)** Utilizzare il software per programmare questi tasti. È possibile rimuovere i tasti utilizzando l'apposito estrattore e applicare nuove etichette nere prestampate o bianche personalizzabili.
- Tasti programmabili (P6 - P9)** Utilizzare il software per programmare questi tasti. È possibile rimuovere i tasti utilizzando l'apposito estrattore e applicare nuove etichette nere prestampate o bianche personalizzabili.
- Spia di abbinamento** Bianca lampeggiante lentamente (180 secondi): la tastiera è nella modalità di associazione. Due lampeggi bianchi e una pausa (180 secondi): la tastiera si sta riconnettendo a un dispositivo abbinato in precedenza. Bianca fissa (5 secondi): la tastiera è stata correttamente abbinata al computer. Arancione lampeggiante lentamente: è necessario sostituire la batteria della tastiera.
- Spia di accensione** Bianca fissa (5 secondi): la tastiera è accesa.
- Pulsante di abbinamento** Tenere premuto il pulsante per 2 secondi per accedere alla modalità di abbinamento. Per eseguire l'abbinamento, inserire il PIN di 6 cifre visualizzato sul computer.

NOTA: per prolungare la durata della batteria:

- Disattivare bloc num quando non si utilizza il tastierino numerico.
- Spegnere la tastiera quando non è in uso.

NOTA: le funzioni dei tasti = e % non sono disponibili in tutte le lingue.

ҚАЗАҚША

Пернетақтаны Bluetooth арқылы қосыңыз.

Пернетақта түймелерін бағдарламалау үшін бағдарламалық құралды жүктеп алыңыз. Бағдарламалық құрал автоматты түрде жүктел алынбаса, компьютерде **Microsoft Store** қолданбасын ашыңыз. **HP Accessory Center** қолданбасын ізденің және оны компьютерге жүктеп алыңыз.

Құрамдас бөліктер сипаттамасы

- Бағдарламаланатын пернелер (P1–P5)** Бағдарламалау үшін бағдарламалық құрал пайдаланыңыз. Перне алу құралының көмегімен пернелерді алып, олардың үстіне алдын ала басып шығарылған қара түсті немесе арнайы ақ түсті жапсырмаларды жабыстыруға болады.
- Бағдарламаланатын пернелер (P6–P9)** Бағдарламалау үшін бағдарламалық құрал пайдаланыңыз. Перне алу құралының көмегімен пернелерді алып, олардың үстіне алдын ала басып шығарылған қара түсті немесе арнайы ақ түсті жапсырмаларды жабыстыруға болады.
- Жұптасу индикаторы** Ақ түсте бауу жыпылықтайды (180 с): пернетақта жұптасу күйінде. Екі рет ақ түсте жыпылықтап, тоқтата тұрады (180 с): пернетақта бұрын жұпталған құрылғыға қайта қосылуда. Ақ түспен тұрақты жанады (5 с): пернетақта компьютерге қосылды. Сары түсте бауу жыпылықтайды: пернетақта батареясын ауыстыру керек.
- Қуат индикаторы** Ақ түспен тұрақты жанады (5 с): пернетақта қрсұлып.
- Жұптастыруға арналған түйме** Жұптасу режиміне кіру үшін бұл түймені 2 секунд басып тұрыңыз. Жұптастыру үшін компьютерде көрсетілген 6 таңбалы PIN кодын енгізіңіз.

ЕСКЕРТПЕ: батареяның қызмет ету мерзімін ұзарту үшін:

- Егер сіз сандық пернетақтаны пайдаланбасаңыз, сандар құлпын өшіріңіз.
- Пайдаланылмаған кезде пернетақтаны өшіруді ұмытпаңыз.

ЕСКЕРТПЕ: « » және « » пернелер функциялары барлық тілде қолжетімді емес.

LATVIŠKI

Pievienojiet tastatūru, izmantojot Bluetooth.

Lai programmētu tastatūras taustiņus, lejupielādējiet programatūru. Ja programatūra nevēic automātisku lejupielādi, datorā atveriet **Microsoft Store**. Meklēšanas logā ierakstiet **HP Accessory Center** un pēc tam lejupielādējiet lietotni.

Komponentu apraksts

- Programējamās taustiņi (P1–P5)** Izmantojiet programatūru, lai programmētu. Varat noņemt taustiņus, izmantojot taustiņu vilcēju, un uzlikt uz taustiņiem jaunus, iepriekš izdrukātus melnais vai pielāgojamais baltais uzlīmēs.
- Programējamās taustiņi (P6–P9)** Izmantojiet programatūru, lai programmētu. Varat noņemt taustiņus, izmantojot taustiņu vilcēju, un uzlikt uz taustiņiem jaunus, iepriekš izdrukātus melnais vai pielāgojamais baltais uzlīmēs.
- Savienošanas pāri gaismas indikators** Lēni mirgo baltā krāsā (180 s): tastatūra darbojas pāri savienošanas režīmā. Divreiz mirgo baltā krāsā un nodziest (180 s): tastatūra atkārtoti izveido savienojumu ar iepriekš pāri savienotu ierīci. Nepārtraukti baltā krāsā (5 s): tastatūra ir veiksmīgi savienota pāri ar datoru. Lēni mirgo dzeltenā krāsā: jānomaina tastatūras akumulators.

- Barošanas indikators** Nepārtraukti baltā krāsā (5 s): tastatūra ir ieslēgta.
- Sakārtošanas pa pāriem poņa** Nospiediet un 2 sekundes turiet nospiestu, lai atvērtu pāri savienošanas režīmu. Lai savienotu pāri, ierakstiet 6 ciparu PIN kodu, kas parādās datorā.

PIEZĪME: Lai paildzinātu baterijas kalpošanas laiku:

- Noteikti izslēdziet ciparslēgu, kad nelietojat cipartastatūru.
- Noteikti izslēdziet tastatūru, kad tā netiek lietota.

PIEZĪME: Taustiņu funkcijas = un % nav pieejamas visās valodās.

PIEZĪME:

LIETUVIŠKAI

Prijunkite klaviatūrą naudodami „Bluetooth“.

Norėdami programuoti klaviatūros klavišus, atsisiųskite programinę įrangą. Jei programinė įranga neatsiunčiama automatiškai, savo kompiuteryje atidarykite **Microsoft Store**. Raskite **HP Accessory Center** ir atsisiųskite programą.

Komponentų aprašas

- Programuojami klavišai (P1–P5)** Norėdami programuoti, naudokite programinę įrangą. Galite nuimti klavišus naudodami klavišų traukiklį ir užklijuoti ant klavišų naujus atspausdintus juodus arba pritaikomus baltus lipdukus.
- Programuojami klavišai (P6–P9)** Norėdami programuoti, naudokite programinę įrangą. Galite nuimti klavišus naudodami klavišų traukiklį ir užklijuoti ant klavišų naujus atspausdintus juodus arba pritaikomus baltus lipdukus.
- Susiejimo lemputė** Lėtai mirksi baltai (180 sek.): jungtas klaviatūros siejimo režimas. Du mirktelejimai balta spalva ir pauzė (180 sek.): klaviatūra iš naujo jungiama prie anksčiau susieto įrenginio. Šviečia baltai (5 sek.): klaviatūra sėkmingai susieta su kompiuteriu. Lėtai mirksi oranžine spalva: reikia pakeisti klaviatūros bateriją.
- Energijos tiekimo lemputė** Šviečia baltai (5 sek.): klaviatūra jungta.
- Susiejimo mygtukas** Paspauskite ir palaikykite 2 sek., kad jungtumėte susiejimo režimą. Norėdami susieti, įveskite kompiuteryje rodomą 6 skaitmenų PIN.

PASTABA. Kaip pailginti baterijų naudojimo laiką

- Jei skaičių klaviatūros nenaudojate, išjunkite klavišą „Num Lock“.
- Išjunkite klaviatūrą, jei jos nenaudojate.

PASTABA. Klavišų funkcijos = ir % galimos ne visomis



MAGYAR

Csatlakoztassa a billentyűzetet Bluetooth segítségével.

A billentyűzet gombjainak beprogramozásához töltsd le a szoftvert. Ha a szoftver nem töltődik le automatikusan, nyissa meg a **Microsoft Store** áruházat a számítógépen. Keressen rá a **HP Accessory Center** kifejezésre, majd töltsd le az alkalmazást.

Részegységék leírása

- Programozható billentyűk (P1 – P5)**

Használja a szoftvert a programozáshoz. A billentyűkihúzó segítségével eltávolíthatja a billentyűket, és új, előnyomott fekete vagy testre szabható fehér címkéket helyezhet a billentyűkre.

- Programozható billentyűk (P6 – P9)**

Használja a szoftvert a programozáshoz. A billentyűkihúzó segítségével eltávolíthatja a billentyűket, és új, előnyomott fekete vagy testre szabható fehér címkéket helyezhet a billentyűkre.

- Párosítás jelzőfény**

Lassan, fehéren villog (180 mp): A billentyűzet párosítási üzemmódban van. Két fehérvillogás és egy szűnet (180 mp): A billentyűzet ismét csatlakozik egy korábban párosított eszközhöz.

Fehéren világít (5 mp): A billentyűzet sikeresen párosítva van a számítógéphez.

Lassan, borostyánsárgán villog: A billentyűzet elemét ki kell cserélni.

- Tápfeszültségjelző fény**

Fehéren világít (5 mp): A billentyűzet be van kapcsolva.

- Paring Button (Párosítás gomb)**

Nyomja meg és tartsa lenyomva 2 másodpercig a párosítási üzemmódba való lépéshez. A párosításhoz gépelej be a számítógépen megjelenő 6 jegyű PIN-kódot.

MEGJEGYZÉS: Az elem élettartamának növelése:

- Győződjön meg róla, hogy kikapcsolja a num lock funkciót, ha nem használja a számbillentyűzetet.
- Győződjön meg róla, hogy kikapcsolja a billentyűzetet, ha nincs használatban.

MEGJEGYZÉS: Az = és a % billentyűfunkciók nem érhetőek el minden nyelven.

<p>NEDERLANDS</p>
<p>Sluit het toetsenblok aan via Bluetooth.</p> <p>Download de software om de toetsen op het toetsenblok te programmeren. Als de software niet automatisch wordt gedownload, opent u op uw computer Microsoft Store. Zoek HP Accessory Center en download de app.</p>
<p>Beschrijving onderdelen</p>
<ul style="list-style-type: none">Programmeerbare toetsen (P1 - P5) Gebruik software om te programmeren. U kunt de toetsen verwijderen met de key puller en nieuwe voorbedrukte zwarte of aanpasbare witte labels aanbrengen op de toetsen.
<ul style="list-style-type: none">Programmeerbare toetsen (P6 - P9) Gebruik software om te programmeren. U kunt de toetsen verwijderen met de key puller en nieuwe voorbedrukte zwarte of aanpasbare witte labels aanbrengen op de toetsen.
<ul style="list-style-type: none">Lampje voor koppelfunctie Knippert langzaam wit (180 sec.): Het toetsenblok staat in de koppelingsmodus.
<ul style="list-style-type: none">Aan-uitlampje Brandt wit (5 sec.): Het toetsenblok is aan.
<ul style="list-style-type: none">Koppelingsknop Houd deze 2 sec. lang ingedrukt om de koppelingsmodus te activeren. Typ om te koppelen de 6-cijferige PIN in die op de computer wordt weergegeven.
<p>OPMERKING: Zo verlengt u de levensduur van de batterij:</p> <ul style="list-style-type: none">Zorg ervoor dat u Num Lock uitschakelt wanneer u het numerieke toetsenblok niet gebruikt. Zorg ervoor dat u het toetsenblok uitschakelt als u het niet gebruikt.
<p>OPMERKING: De toetsfuncties = en % zijn niet in alle talen beschikbaar.</p>

<p>NORSK</p>
<p>Koble til det numeriske tastaturet med Bluetooth.</p> <p>For å programmere de numeriske tastene må du laste ned programvaren. Hvis programvaren ikke lastes ned automatisk på datamaskinen, åpner du Microsoft Store. Søk etter HP Accessory Center og last ned appen.</p>
<p>Beskrivelse av komponenter</p>
<ul style="list-style-type: none">Programmerbare taster (P1–P5) Bruk programvaren til å programmere tastene. Du kan ta av tastene ved hjelp av tastetrekkeren og sette nye, forhåndsstrykte svarte eller tilpassede hvite merker på tastene.
<ul style="list-style-type: none">Programmerbare taster (P6–P9) Bruk programvaren til å programmere tastene. Du kan ta av tastene ved hjelp av tastetrekkeren og sette nye, forhåndsstrykte svarte eller tilpassede hvite merker på tastene.
<ul style="list-style-type: none">Paringslampe Blinker langsomt hvitt (180 sek.): Det numeriske tastaturet er i paringsmodus. To hvite blink og én pause (180 sek.): Det numeriske tastaturet kobler til en tidligere paret enhet. Vedvarende hvitt (5 sek.): Det numeriske tastaturet er paret til datamaskinen. Blinker sakte gult: Batteriene i det numeriske tastaturet må byttes ut.
<ul style="list-style-type: none">Av/på-lampe Vedvarende hvitt (5 sek.): Det numeriske tastaturet er på.
<ul style="list-style-type: none">Paringsknapp Trykk og hold inne i 2 sek. for å gå til paringsmodus. For å pare skriver du inn den sekssifrede PIN-koden som vises på datamaskinen.
<p>MERK: Slik forlenger du batterilevet:</p> <ul style="list-style-type: none">Pass på å slå av Num Lock når du ikke bruker det numeriske tastaturet. Pass på å slå av tastaturet når det ikke er i bruk.
<p>MERK: Tastefunksjonene for = og % er ikke tilgjengelig på alle språk.</p>

<p>POLSKI</p>
<p>Podłącz klawiaturę przy użyciu Bluetooth.</p> <p>Aby zaprogramować przyciski klawiatury, pobierz oprogramowanie. Jeśli oprogramowanie nie zostanie pobrane automatycznie, otwórz na komputerze Microsoft Store. Wyszukaj aplikację HP Accessory Center, i następnie pobierz ją.</p>
<p>Opis elementów</p>
<ul style="list-style-type: none">Klawisze programowalne (P1 – P5) Użyj oprogramowania do programowania. Można usunąć klawisze za pomocą klucza do wyciągnięcia klawiszy i umieścić na klawiszach nowe nadrukowane czarne lub konfigurowalne białe etykiety.
<ul style="list-style-type: none">Klawisze programowalne (P6 – P9) Użyj oprogramowania do wyciągnięcia klawiszy i umieścić na klawiszach nowe nadrukowane czarne lub konfigurowalne białe etykiety.
<ul style="list-style-type: none">Wskaźnik parowania Wolno miga na biało (180 s): Klawiatura jest w trybie parowania. Dwa mignięcia na biało i przerwa (180 s): Klawiatura łączy się ponownie ze sparowanym wcześniej urządzeniem. Stałe światło na biało (5 s): Klawiatura jest pomyślnie sparowana z komputerem. Powoli miga na pomarańczowo: Trzeba wymienić baterię klawiatury.
<ul style="list-style-type: none">Wskaźnik zasilania Stałe światło na biało (5 s): Klawiatura jest włączona.
<ul style="list-style-type: none">Przycisk parowania Naciśnij i przytrzymaj przez 2 s, aby przejść do trybu parowania. Aby sparować, wpisz 6-cyfrowy kod PIN wyświetlany na komputerze.
<p>UWAGA: Aby wydłużyć żywotność baterii:</p> <ul style="list-style-type: none">Pamiętaj, aby wyłączać funkcję num lock, gdy nie jest włączona klawiatura numeryczna. Pamiętaj, aby wyłączyć klawiaturę, gdy nie jest używana.
<p>UWAGA: Funkcje klawiszy = i % nie są dostępne we wszystkich językach.</p>

<p>PORTUGUES</p>
<p>Ligue o teclado numérico utilizando o Bluetooth.</p> <p>Para programar as teclas do teclado numérico, transfira o software. Se o software não for automaticamente transferido para o computador, abra a Microsoft Store. Procure HP Accessory Center e transfira a aplicação.</p>
<p>Descrição dos componentes</p>
<ul style="list-style-type: none">Teclas programáveis (P1 - P5) Utilize o software para programar. Pode retirar as teclas utilizando o removedor de teclas e colocar novas etiquetas pretas pré-impresas ou brancas personalizadas nas teclas.
<ul style="list-style-type: none">Teclas programáveis (P6 - P9) Utilize o software para programar. Pode retirar as teclas utilizando o removedor de teclas e colocar novas etiquetas pretas pré-impresas ou brancas personalizadas nas teclas.
<ul style="list-style-type: none">Luz de emparelhamento Branca intermitente lenta (180 seg.): o teclado numérico está no modo de emparelhamento. Duas intermitências a branco e uma pausa (180 seg.): o teclado numérico está a voltar a ligar a um dispositivo emparelhado anteriormente. Branca fixa (5 seg.): O teclado numérico foi emparelhado com sucesso ao computador. Amarela intermitente lenta: A bateria do teclado numérico tem de ser substituída.
<ul style="list-style-type: none">Luz de alimentação Branca fixa (5 seg.): O teclado numérico está ativado.
<ul style="list-style-type: none">Botão de emparelhamento Prima o botão durante 2 segundos para entrar no modo de emparelhamento. Para emparelhar, introduza o PIN de 6 dígitos apresentado no computador.
<p>NOTA: Para maximizar a duração das pilhas:</p> <ul style="list-style-type: none">Desative o num lock quando não estiver a utilizar o teclado numérico. Desligue o teclado numérico quando não estiver a utilizá-lo.
<p>NOTA: As funções das teclas = e % não estão disponíveis em todos os idiomas.</p>

<p>ROMÂNĂ</p>
<p>Conectați tastatura utilizând Bluetooth-ul.</p> <p>Pentru a programa butoanele tastaturii, descărcați software-ul. Dacă software-ul nu se descarcă automat pe computerul dumneavoastră, deschideți Microsoft Store. Căutați HP Accessory Center, apoi descărcați aplicația.</p>
<p>Descrierea componentelor</p>
<ul style="list-style-type: none">Taste programabile (P1 - P5) Utilizați software-ul pentru programare. Puteți să scoateți tastele utilizând cleștele de scoatere a tastelor și puneți pe acestea noi etichete preimpresate de culoare neagră sau albe personalizabile.
<ul style="list-style-type: none">Taste programabile (P6 - P9) Utilizați software-ul pentru programare. Puteți să scoateți tastele utilizând cleștele de scoatere a tastelor și puneți pe acestea noi etichete preimpresate de culoare neagră sau albe personalizabile.
<ul style="list-style-type: none">Led de asociere Alb intermitent lent (180 s): Tastatura este în modul de asociere. Două intermitențe albe și pauze (180 s): Tastatura se reconectează la un dispozitiv cu care a fost asociată anterior. Alb staționar (5 s): Tastatura este asociată cu succes la computer. Chilimbariu intermitent lent: Acumulatorul tastaturii necesită înlocuire.
<ul style="list-style-type: none">Led de alimentare Alb staționar (5 s): Tastatura este activată.
<ul style="list-style-type: none">Buton de asociere Tăpăniți apăsat 2 s pentru a intra în modul de asociere. Pentru asociere, tasteți PIN-ul din 6 cifre care se afișează pe computer.
<p>NOTĂ: Pentru a extinde durata de viață a acumulatorului:</p> <ul style="list-style-type: none">Asigurați-vă că dezactivați funcția num lock când nu utilizați tastatura numerică. Asigurați-vă că opriți tastatura când nu o utilizați.
<p>NOTĂ: Funcțiile tastelor = și % nu sunt disponibile în toate limbile.</p>

<p>РУССКИЙ</p>
<p>Подключите панель клавиатуры с помощью Bluetooth.</p> <p>Для того чтобы запрограммировать кнопки клавиатуры, загрузите приложение. Если программное обеспечение не загружается автоматически, на компьютере откройте Microsoft Store. Воспользуйтесь поиском, чтобы найти HP Accessory Center, и загрузите приложение.</p>
<p>Описание компонентов</p>
<ul style="list-style-type: none">Программируемые клавиши (P1 – P5) Используйте приложение для программирования. Клавиши можно снять с помощью съемщика ключей и наклеить на них новые предварительно напечатанные черные или настраиваемые белые наклейки.
<ul style="list-style-type: none">Программируемые клавиши (P6 – P9) Используйте приложение для программирования. Клавиши можно снять с помощью съемщика ключей и наклеить на них новые предварительно напечатанные черные или настраиваемые белые наклейки.
<ul style="list-style-type: none">Индикатор сопряжения Медленно мигает белым (180 с): панель клавиатуры в режиме связывания. Мигает два раза белым и делает паузу (180 с): панель клавиатуры повторно подключается к устройству, с которым была связана ранее. Светится белым (5 с): панель клавиатуры успешно сопряжена с компьютером. Медленно мигает желтым: батарею панели клавиатуры необходимо заменить.
<ul style="list-style-type: none">Индикатор питания Светится белым (5 с): клавиатура включена.
<ul style="list-style-type: none">Кнопка сопряжения Нажмите и удерживайте 2 сек., чтобы перейти в режим связывания. Для сопряжения введите 6-значный PIN-код, который отображается на компьютере.
<p>ПРИМЕЧАНИЕ. Советы по экономии заряда батареи:</p> <ul style="list-style-type: none">Выключайте режим num lock, когда не используется панель клавиатуры. Обязательно выключайте панель клавиатуры, когда она не используется.
<p>ПРИМЕЧАНИЕ. Функции = и % клавиш доступны не на всех языках.</p>

<p>SLOVENČINA</p>
<p>Pripojte klávesnicu pomocou pripojenia bluetooth.</p> <p>Ak chcete naprogramovať tlačidlá klávesnice, stiahnite softvér. Ak sa softvér automaticky nenašiel, otvorite v počítači aplikáciu Microsoft Store. Vyhľadajte položku HP Accessory Center a potom si stiahnite aplikáciu.</p>
<p>Opis súčastí</p>
<ul style="list-style-type: none">Programovateľné klávesy (P1 – P5) Použite softvér na programovanie. Klávesy môžete odstrániť pomocou vyfahovača klávesov a na klávesy prilepiť nové predtlačené čierne alebo prispôsobiteľné biele štítky.
<ul style="list-style-type: none">Programovateľné klávesy (P6 – P9) Použite softvér na programovanie. Klávesy môžete odstrániť pomocou vyfahovača klávesov a na klávesy prilepiť nové predtlačené čierne alebo prispôsobiteľné biele štítky.
<ul style="list-style-type: none">Indikátor napájania Pomalé blikanie nabelo (180 s): Klávesnica je v režime párovania. Dve biele bliknutia a prestávky (180 s): Klávesnica sa znova pripája k predtým spárovanému zariadeniu. Svetí na biele (5 s): Klávesnica bola úspešne spárovaná s počítačom. Pomaly bliká oranžovou farbou: Treba vymeniť batériu klávesnice.
<ul style="list-style-type: none">Lampica napájania Svetí na biele (5 s): Tastatura je uključena.
<ul style="list-style-type: none">Dugme za uparivanje Pritisnite i držite 2 sekunde da biste ušli u režim uparivanja. Da biste izvršili uparivanje, otkucajte PIN od 6 cifara koji se prikazuje na računaru.
<p>NAPOMENA: Da biste produžili vek trajanja baterije:</p> <ul style="list-style-type: none">Obavezno isključite num lock kada ne koristite numeričku tastaturu. Obavezno isključite tastaturu kada je ne koristite.
<p>NAPOMENA: Funkcije tastera = i % nisu dostupne na svim jezicima.</p>
<p>PRIMETKA: Klaviši «=> ta «%» podržujuć se ne u vseh jazykoch.</p>

POZNÁMKA: Predĺženie životnosti batérie:

- Keď nepoužívate numerickú klávesnicu, uistite sa, že ste vyplli funkciu num lock.
- Ak klávesnicu nepoužívate, nezabudnite ju vypnúť.

POZNÁMKA: Funkcie klávesov = a % nie sú dostupné vo všetkých jazykoch.

<p>SLOVENŠČINA</p>
<p>Za povezavo številске tipkovnice uporabite Bluetooth.</p> <p>Če želite programirati tipke številске tipkovnice, prenesite programsko opremo. Če se programska oprema ne prenese samodejno, v računalniku odprite trgovino Microsoft Store. Poiščite HP Accessory Center in prenesite aplikacijo.</p>
<p>Opis komponent</p>
<ul style="list-style-type: none">Programirljive tipke (od P1 do P5) Za programiranje uporabite programsko opremo. Tipke lahko odstranite z orodjem za odstranjevanje tipk, nato pa na tipke namestite nove, vnaprej natisnjene črne ali prilagodljive bele oznake.
<ul style="list-style-type: none">Programirljive tipke (od P6 do P9) Za programiranje uporabite programsko opremo. Tipke lahko odstranite z orodjem za odstranjevanje tipk, nato pa na tipke namestite nove, vnaprej natisnjene črne ali prilagodljive bele oznake.
<ul style="list-style-type: none">Lučka za seznanjanje Počasi utripa belo (180 s): številska tipkovnica je v načinu seznanjanja. Dva bela utripa in premor (180 s): številska tipkovnica se ponovno poveže s predhodno seznanjeno napravo. Sveti belo (5 s): številska tipkovnica je uspešno seznanjena z računalnikom. Počasi utripa rumeno: treba je zamenjati baterijo številске tipkovnice.
<ul style="list-style-type: none">Lučka napajanja Sveti belo (5 s): številska tipkovnica je vklopljena.
<ul style="list-style-type: none">Gumb za seznanjanje Pritisnite ga in pridržite dve sekundi, da preklopite v način seznanjanja. Za seznanjanje vpišite 6-mestno kodo PIN, prikazano v računalniku.
<p>OPOMBA: življenjsko dobo baterije podaljšate tako:</p> <ul style="list-style-type: none">ko številске tipkovnice ne uporabljate, izklopite tipko num lock; ko številске tipkovnice ne uporabljate, jo izklopite.
<p>OPOMBA: funkciji tipk = in % nista na voljo v vseh jezikih.</p>

<p>SUOMI</p>
<p>Yhdistä näppäimistö Bluetoothilla.</p> <p>Lataa ohjelmisto näppäimistön ohjelmointia varten. Jos ohjelmisto ei lataudu automaattisesti, avaa tietokoneellasi Microsoft Store. Kirjoita hakukenttään HP Accessory Center ja lataa sovellus.</p>
<p>Komponenttien kuvaus</p>
<ul style="list-style-type: none">Ohjelmitavain näppäimet (P1–P5) Käytä ohjelmistoa näppäinten ohjelmointiin. Voit irrottaa näppäimiä irrotustyökälulla ja lisätä näppäimiin uudet painetut mustat tai mukautettavat valkoiset merkinnit.
<ul style="list-style-type: none">Ohjelmitavain näppäimet (P6–P9) Käytä ohjelmistoa näppäinten ohjelmointiin. Voit irrottaa näppäimiä irrotustyökälulla ja lisätä näppäimiin uudet painetut mustat tai mukautettavat valkoiset merkinnit.
<ul style="list-style-type: none">Laiteparin muodostuksen merkkivalo Hitaasti vilkkuva valkoinen (180 s): Näppäimistö on laiteparin muodostamistilassa. Kaksi valkoista vilkkuhästää ja tauko (180 s): Näppäimistö yhdistää uudelleen laitteeseen, joka on aiemmin yhdistetty laitepariksi. Tasaan valkoinen (5 s): Näppäimistön ja tietokoneen laitepari on muodostettu. Hitaasti vilkkuva keltainen: Näppäimistön paristo on vaihdettava.
<ul style="list-style-type: none">Virran merkkivalo Tasaan valkoinen (5 s): Näppäimistö on päällä.
<ul style="list-style-type: none">Laiteparin muodostamispainike Siirry laiteparin muodostustilaan pitämällä painettuna 2 s. Muodosta laitepari käyttämällä tietokoneen näyttöle tuleva 6-numeroinen PIN-koodi.
<p>HUOMAUTUS: Voit pidentää pariston käyttöaikaa seuraavasti:</p> <ul style="list-style-type: none">Poista Num Lock käytöstä, kun et käytä numeronäppäimistöä. Sammuta näppäimistö, kun et käytä sitä.
<p>HUOMAUTUS: Näppäintöiminnot = ja % eivät ole käytettävissä kaikilla kiellillä.</p>

<p>SRPSKI</p>
<p>Povežite tastaturu koristeći Bluetooth.</p> <p>Da biste programirali tastere na tastaturi, preuzmite softver. Ako se softver ne preuzme automatski, na računaru otvorite Microsoft Store. Potražite HP Accessory Center, a zatim preuzmite aplikaciju.</p>
<p>Opis komponenti</p>
<ul style="list-style-type: none">Programabilni tasteri (P1 – P5) Koristite softver da biste programirali. Tastere možete ukloniti pomoću alata za izvlačenje tastera i staviti nove unapred odštampane crne ili prilagodljive bele nalepnice na tastere.
<ul style="list-style-type: none">Programabilni tasteri (P6 – P9) Koristite softver da biste programirali. Tastere možete ukloniti pomoću alata za izvlačenje tastera i staviti nove unapred odštampane crne ili prilagodljive bele nalepnice na tastere.
<ul style="list-style-type: none">Lampica za uparivanje Bela koja polako treperi (180 s): Tastatura je u režimu uparivanja. Dva bela treptajja i pauze (180 s): Tastatura se ponovo povezuje sa uparenim uređajem. Žuta koja sporo treperi: Potrebno je zameniti bateriju tastature.
<ul style="list-style-type: none">Lampica napajanja Svetli belo (5 s): Tastatura je uključena.
<ul style="list-style-type: none">Dugme za uparivanje Pritisnite i držite 2 sekunde da biste ušli u režim uparivanja. Da biste izvršili uparivanje, otkucajte PIN od 6 cifara koji se prikazuje na računaru.
<p>NAPOMENA: Da biste produžili vek trajanja baterije:</p> <ul style="list-style-type: none">Obavezno isključite num lock kada ne koristite numeričku tastaturu. Obavezno isključite tastaturu kada je ne koristite.
<p>NAPOMENA: Funkcije tastera = i % nisu dostupne na svim jezicima.</p>
<p>PRIMETKA: Klaviši «=> ta «%» podržujuć se ne u vseh jazykoch.</p>

<p>SVENSKA</p>
<p>Anslut knappsatsen via Bluetooth.</p> <p>Hämta programvaran för att programmera tangenterna på knappsatsen. Om programvaran inte hämtas automatiskt öppnar du Microsoft Store. Sök efter HP Accessory Center och hämta appen.</p>
<p>Beskrivningar av komponenter</p>
<ul style="list-style-type: none">Programmerbara tangenter (P1–P5) Använd programvaran för att programmera. Du kan ta bort tangenterna med hjälp av tangentdragaren och sätta nya förtryckta svarta eller anpassningsbara vita etiketter på tangenterna.
<ul style="list-style-type: none">Programmerbara tangenter (P6–P9) Använd programvaran för att programmera. Du kan ta bort tangenterna med hjälp av tangentdragaren och sätta nya förtryckta svarta eller anpassningsbara vita etiketter på tangenterna.
<ul style="list-style-type: none">Parkopplingslampa Långsamt blinkande vitt (180 sek): Knappsatsen är i parkopplingsläge. Två vita blinkningar och pauser (180 sek): Knappsatsen återansluter till en tidigare parkopplad enhet. Fast vitt (5 sek): Knappsatsen har parkopplats till datorn. Långsamt blinkande gult: Batteriet i knappsatsen måste bytas ut.
<ul style="list-style-type: none">Strömlampa Fast vitt (5 sek): Den numeriska knappsatsen är påslagen.
<ul style="list-style-type: none">Parkopplingsknapp Tryck och håll ner i 2 sek för att gå till parkopplingsläge. Parkoppila genom att ange den sexsiffriga PIN-koden som visas på datorn.
<p>OBSI! Så här förlänger du batteriets livslängd:</p> <ul style="list-style-type: none">Stäng av num lock-läget när du inte använder den numeriska knappsatsen. Stäng av knappsatsen när den inte används.
<p>OBSI! Tangentfunktionerna = och % är inte tillgängliga på alla språk.</p>

<p>TÜRKE</p>
<p>Bluetooth kullanarak tuş takimini başlayın.</p> <p>Tuş takimi tuşlarını programlamak için yazılımı indirin. Yazılım otomatik olarak indirilmezse bilgisayarınızda Microsoft Store’u açın. HP Accessory Center’i arayın ve ardından uygulamayı indirin.</p>
<p>Bileşenlerin açıklaması</p>
<ul style="list-style-type: none">Programlanabilir tuşlar (P1 - P5) Programlamak için yazılım kullanın. Tuş çekme aracı kullanarak tuşları çıkarabilirsiniz ve tuşlara yeni baskılı siyah veya özelleştirilebilir beyaz etiketler koyabilirsiniz.
<ul style="list-style-type: none">Programlanabilir tuşlar (P6 - P9) Programlamak için yazılım kullanın. Tuş çekme aracı kullanarak tuşları çıkarabilirsiniz ve tuşlara yeni baskılı siyah veya özelleştirilebilir beyaz etiketler koyabilirsiniz.
<ul style="list-style-type: none">Eşleştirme ışığı Yavaş yavaş sönem beyaz ışık (180 sn): Tuş takımı eşleştirme modundadır. İki beyaz ışık yanıp söniyor ve duruyor (180 sn): Tuş takımı daha önceden eşleştirilmiş bir aygıtla yeniden bağlanıyor. Kesintisiz beyaz ışık (5 sn): Tuş takımı bilgisayarla başarıyla eşleştirilmiştir. Yavaşça yanıp sönen sarı: Tuş takımının pilinin değiştirilmesi gerekiyor.
<ul style="list-style-type: none">Güç ışığı Kesintisiz beyaz ışık (5 sn): Tuş takımı açıktır.
<ul style="list-style-type: none">Eşleştirme düğmesi Eşleştirme moduna girmek için 2 saniye basılı tutun. Eşleştirme için bilgisayarda görüntülenen 6 basamaklı PIN'i girin.
<p>NOT: Pil ömrünü uzatmak için:</p> <ul style="list-style-type: none">Sayısız tuş takımı kullanmadığınızda num lock'u kapattığınızdan emin olun. Kullanılmadığı zaman tuş takımını kapattığınızdan emin olun.
<p>NOT: = ve % tuş işlevleri tüm dillerde kullanılamaz.</p>

<p>УКРАЇНСЬКА</p>
<p>Під'єднайте клавіатуру за допомогою Bluetooth.</p> <p>Щоб запрограмувати клавіші клавіатури, завантажте програмне забезпечення. Якщо програмне забезпечення не завантажується автоматично, відкрийте на комп'ютері Microsoft Store. Знайдіть програму HP Accessory Center і завантажте її.</p>
<p>Опис компонентів</p>
<ul style="list-style-type: none">Програмовані клавіші (P1–P5) Використуйте програмне забезпечення для програмування. Клавіші можна зняти за допомогою пристрою для зняття ковчаків і встановити на клавіші нові ярлики чорного або індивідуально обраного білого кольору.
<ul style="list-style-type: none">Програмовані клавіші (P6–P9) Використуйте програмне забезпечення для програмування. Клавіші можна зняти за допомогою пристрою для зняття ковчаків і встановити на клавіші нові ярлики чорного або індивідуально обраного білого кольору.
<ul style="list-style-type: none">Індикатор створення пари Повільно блимає білим (180 с): клавіатура в режимі створення пари. Два блимання білим і пауза (180 с): клавіатура повторно підключається до пристрою, з яким уже створено пару. Постійно світиться білим (5 с): клавіатуру успішно під'єднано до комп'ютера. Повільно блимає жовтим: необхідно замінити акумулятор клавіатури.
<ul style="list-style-type: none">Індикатор живлення Постійно світиться білим (5 с): клавіатуру увімкнено.
<ul style="list-style-type: none">Кнопка створення пари Натисніть і утримуйте протягом 2 с, щоб перейти в режим створення пари. Для створення пари введіть 6-значний PIN-код, який відображається на комп'ютері.
<p>ПРИМІТКА. Для продовження терміну служби акумулятора виконайте наведені нижче дії:</p> <ul style="list-style-type: none">Вимикайте функцію num lock, якщо не використовуєте цифрову клавіатуру. Вимикайте клавіатуру, якщо вона не використовується.
<p>ПРИМІТКА. Клавіші «=> та «%» підтримуються не у всіх мовях.</p>

Customizing keycaps

<p>تخصیص أغطية المفاتيح</p> <p>Персоналізуване на капачикте на клавишите</p> <p>Prizpůsobení kláves</p> <p>Tilpasning af keycaps</p> <p>Anpassen der Tastenkappen</p> <p>Personalización de las teclas</p> <p>Customizing keycaps</p> <p>Personalisation des touches</p> <p>Prilagodba kućišta tipki</p> <p>Personalizzazione dei tasti</p> <p>Перне қалмақшаларын реттеу</p> <p>Tastatúras taustínyvismű</p> <p>pielágošana</p> <p>Klavišų pritaikymas</p>	<p>A billentyűsapkák testreszabása</p> <p>Keycaps aanpassen</p> <p>Tilpasning av tastehettene</p> <p>Dostosowywanie skrótów klawiaturowych</p> <p>Personalização de teclas</p> <p>Personalizarea tastelor</p> <p>Настройка клавиш</p> <p>Prispôsobenie kláves</p> <p>Prilagajanje tipk</p> <p>Näppäinhattujen mukautus</p> <p>Prilagodavanje kapica za tastere</p> <p>Anpassa knappfunktionerna</p> <p>Tuş başlıklarını özelleştirme</p> <p>Налаштування ковчаків клавіш</p>
---	--

<p>1</p>	
<p>2</p>	
<p>3</p>	
<p>4</p>	
<p>5</p>	

<p>3</p>	
<p>4</p>	
<p>5</p>	